



Tandem

Koordinierungszentrum
Deutsch-Tschechischer
Jugendaustausch

Koordinální centrum
česko-německých
výměn mládeže

Angebot „Ich zeig’ dir meine Welt“

Im Rahmen des Angebots besuchen von Tandem geschulte Medinauti Einrichtungen im Fördergebiet und bringen Kindern und ihren Fachkräften Nachbarsprache und Nachbarland spielerisch näher. Gemeinsam werden deutsch-tschechische, niedrigschwellige Sprach- und Medienprojekte umgesetzt. Mit Stift und Papier, Natur- und Bastelmaterialien, Kameras, Aufnahmegeräten, Tablets oder auch Smartphones.

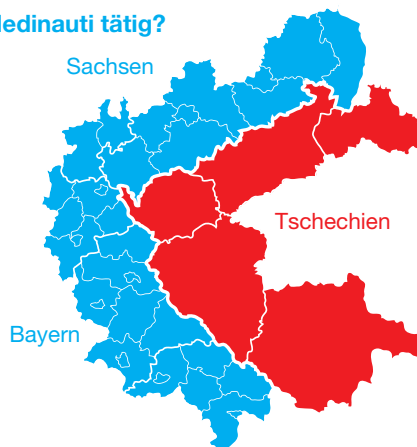
Wer sind die Tandem-Medinauti?

- Medinauti sind Pädagog/-innen aus dem Vor- und Grundschulbereich, Fremdsprachenlehrer/-innen und Personen, die mit Kindern und Jugendlichen aus Tschechien und Deutschland arbeiten.
- Medinauti haben Erfahrung mit grenzüberschreitenden Projekten, kennen das Nachbarland und sprechen die Nachbarsprache.

Was bieten die Medinauti?

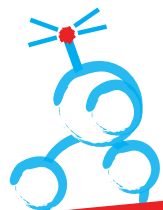
- Sprachanimationen, Spiele, Foto-, Film- und andere Medienprojekte
- Unterstützung der Kinder bei ihrer aktiven Sprach- und Medienarbeit
- Hilfestellung für Einrichtungen bei der Umsetzung eigener Sprach- und Medienprojekte
- Gemeinsam mit der Kontaktlotsin Unterstützung bei der Suche nach einer Partnereinrichtung
- Unterstützung der pädagogischen Fachkräfte vor Ort, bei der Planung und der Umsetzung grenzüberschreitender Begegnungen
- Begleitung eines Ausflugs ins Nachbarland

Wo sind die Medinauti tätig?



Angebot „Ich zeig’ dir meine Welt“

Tandem-Medinauti in Ihrer Einrichtung



Wer kann am Angebot „Ich zeig’ dir meine Welt“ teilnehmen?

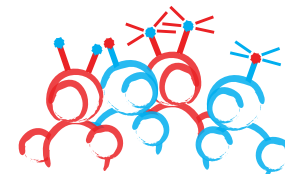
- Kindertagesstätten und Horte
- Grundschulen (Jahrgangsstufen 1 und 2)
- Organisationen, die mit Kindern von 3 bis 8 Jahren arbeiten

Organisation und Finanzierung

Für 125 Einrichtungen können Medinauti-Besuche im Rahmen des Projekts „Nachbarwelten – Sousední světy“ aus EU-Mitteln finanziert werden. In jeder Einrichtung können bis zu 8 halbtägige Medinauti-Besuche stattfinden. Das konkrete Thema und die Aktivitäten zur Umsetzung wählen die Einrichtungen in Absprache mit dem Medinauti aus. Vielfältige Ideen zur grenzüberschreitenden Zusammenarbeit von klein auf bietet die Publikation „Ich zeig’ dir meine Welt“, die gemeinsam mit Sprach- und Medienpädagog/-innen Schritt für Schritt im Projekt entwickelt wird. Die Projekte aller teilnehmenden Einrichtungen präsentieren wir auf unserer Webseite.

Die Teilnahme ist kostenlos. Melden Sie sich jetzt an!
Online-Anmeldung und weitere Informationen zum Projekt:
www.nachbarwelten.info

„Schauen Sie mit uns
in die Welt unserer Nachbarn!“



Kontakt

Ulrike Fügl, Natalie Käser, Zuzana Nejedlá und Xenia Vyhnaek

Koordinierungszentrum Deutsch-Tschechischer
Jugendaustausch Tandem
Maximilianstraße 7, 93047 Regensburg

Tel. +49 941 46526220 | nachbarwelten@tandem-org.de
www.nachbarwelten.info | www.tandem-org.eu

Tandem

Die Koordinierungszentren Deutsch-Tschechischer Jugendaustausch – Tandem in Regensburg und Pilsen sind die zentralen Fachstellen für den Jugend- und Schüleraustausch zwischen Deutschland und Tschechien. Die Koordinierungszentren fördern die gegenseitige Annäherung und die Entwicklung freundschaftlicher Beziehungen zwischen jungen Menschen aus beiden Ländern. Im Zentrum der Arbeit steht die Begegnung junger Menschen.



Europäische Union
Evropská unie
Europäischer Fonds für
regionale Entwicklung
Evropský fond pro
regionální rozvoj



Ziel ETZ / Cíl EÚS
Freistaat Bayern –
Tschechische Republik
Česká republika –
Svobodný stát Bavorsko
2014 – 2020 (INTERREG V)



Abol sousedu. Hlavo Nachbar.
Interreg V A / 2014 – 2020



Tandem

Koordinační centrum
česko-německých
výměn mládeže

Koordinierungszentrum
Deutsch-Tschechischer
Jugendaustausch

Nabídka *Ukážu ti svůj svět*

Medinauti navštíví přihlášená zařízení s vybranými nízkoprahovými jazykovými a mediálními projekty a umožní dětem a jejich učitelům objevovat sousední zemi prostřednictvím médií všeho druhu: pastelek a papíru, přírodních materiálů, fotoaparátu, kamery, tabletu nebo chytrého telefonu.

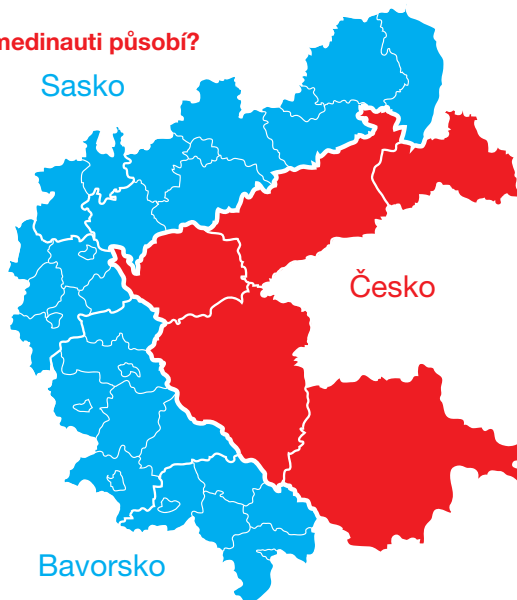
Kdo jsou medinauti?

Medinauti jsou Tandemem vyškolení pedagogové mateřských a základních škol, lektori jazyků nebo pracovníci s dětmi a mládeží z Česka a Německa. Mají zkušenosti s česko-německými projekty, znají sousední zemi a ovládají její jazyk.

Co medinauti Vašemu zařízení nabízejí?

- seznámí děti hravým způsobem se zvyky, kulturou a prostředím sousední země
- prostřednictvím jazykových her a jazykové animace usnadní dětem poznávání jazyka sousedů
- pomohou s tvorbou vlastního jazykového a mediálního projektu a jeho dokumentací
- společně s projektovou pracovnící Vám usnadní hledání partnerského zařízení
- přímo na místě podpoří pedagogické pracovníky při plánování a realizaci přeshraničního setkání a výletu do sousední země
- doprovází děti a jejich pedagogy při návštěvě do sousední země

Kde medinauti působí?



Pro koho je nabídka určena?

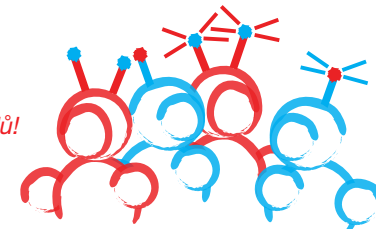
- mateřské školy a mateřská centra
- základní školy (1. a 2. třídy) a školní družiny
- další organizace pracující s dětmi od 3 do 8 let

Organizace a financování návštěv

Za podpory Evropské unie Tandem v letech 2016–2019 zprostředkuje návštěvy medinautů ve 125 českých a německých zařízeních. V každém se může uskutečnit až 8 návštěv medinauta, včetně výletu do sousední země. Konkrétní program si zařízení domluví individuálně se svým medinautem. Inspirovat se lze v publikaci *Ukážu ti svůj svět*. Výsledné projekty budou představeny na webových stránkách projektu *Sousední světy*.

Nabídka je pro zařízení zdarma. Přihlaste se na:
www.sousednisvety.info/prihlaska

*Nahlédněte s námi
do světa našich sousedů!*



Kontakt

Eva Danielová, Jana Nová a Marie Hörlová

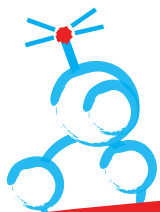
Koordinační centrum česko-německých výměn mládeže Tandem
Riegrova 17, 306 14 Plzeň

Tel. +420 377 631 490 | sousednisvety@tandem-org.cz
www.sousednisvety.info | www.tandem-org.eu

Tandem

Koordinační centra česko-německých výměn mládeže Tandem v Plzni a Regensburgu jsou v České republice a ve Spolkové republice Německo celostátními odbornými pracovišti pro výměnu dětí a mládeže mezi oběma zeměmi. Koordinační centra podporují sblížování a rozvoj všestranných styků a přátelských vztahů mezi mladými lidmi z Česka a Německa.

Nabídka *Ukážu ti svůj svět*
Medinauti Tandemu ve Vašem zařízení



Europäische Union
Evropská unie
Europäischer Fonds für
regionale Entwicklung
Evropský fond pro
regionální rozvoj



Ziel ETZ i CIL EÚS
Freistaat Bayern –
Tschechische Republik
Česká republika –
Svobodný stát Bavorsko
2014 – 2020 (INTERREG V A)

SN CZ
Abhör. Soused. Hallo Nachbar.
Interreg V A / 2014 – 2020